

# Pro Senectute Cantón de Zug

## Su contacto para preguntas sobre la vejez

### Nuestros servicios para los mayores de 60 años y sus familiares

Pro Senectute Cantón de Zug es la organización más importante que provee servicios sociales para personas de la tercera edad en el cantón de Zug. Por más de 100 años, hemos abogado por el interés, el bienestar, la dignidad y los derechos de las personas de la tercera edad, así como también el de sus familiares y cuidadores, siendo estos, una parte importante de nuestras actividades de apoyo.



## Servicios sociales Asesoramiento y Apoyo gratuitos

- En materia de seguridad social
- Mediación de servicios y medios auxiliares
- Asesoramiento en vivienda y traslado a una residencia para ancianos
- Asesoramiento en prevención y Docupass
- Apoyo en cuestiones presupuestarias y financieras
- Ayuda para afrontar las dificultades personales de la vida

**Unterägeri:** Los Servicios sociales de Unterägeri los lleva a cabo el propio departamento de "Asuntos Sociales y Salud" del municipio.



## Servicios sociales - Prestaciones\*

- Gestión de ingresos y servicio fiduciario
- Servicio en la declaración de impuestos
- Ayuda en el cambio de residencia y en el traslado a una residencia de ancianos
- Apoyo tras un fallecimiento

**Unterägeri:** Se ruega a los residentes de Unterägeri que se pongan en contacto con nosotros para estudiar una solución individual.



## Servicios a domicilio\*

- Ayuda rápida y sencilla en la vida cotidiana
- Alivio para los familiares
- Apoyo en el hogar, con la compra y la cocina
- Cuidados básicos durante la intervención
- Servicio de limpieza por parte de los estudiantes durante las vacaciones semestrales
- Si es posible, el apoyo de la misma persona

\* Los servicios sujetos a costes se cobran de acuerdo con tarifas socialmente graduadas.

## Nuestros servicios para los mayores de 60 años y sus familiares

---



### Oferta de cursos

- Cultura y sociedad
- Jugar, diseñar y pintar
- Seminarios de jubilación
- Idiomas
- Mundos digitales
- Música y canto
- Salud
- Entrenamiento de memoria
- Reuniones gratuitas
- Ejercicio y deporte
- FitGym y Aquafitness
- Rutas en bicicleta  
Excursiones y semanas de vacaciones



### Tienda especializada en medios auxiliares

- Gran surtido de medios auxiliares para la vejez
- Asesoramiento e instalación por nuestros propios especialistas
- Alquiler de sillas de ruedas y camas de cuidados
- Asesoramiento en vivienda y finanzas - asesoramiento financiero para personas necesitadas
- Tienda especializada situada en el centro de la ciudad de Zug
- Tienda online en [www.hilfsmittel-ps.ch](http://www.hilfsmittel-ps.ch)



### Información general

**Horario de apertura de la oficina:**

De lunes a viernes: 08.30 - 11.30 h y 14.00 - 17.00 h

**Horario de apertura de la tienda especializada:**

Lunes: 13.00 - 18.00 h / Martes a viernes: 08.00 - 17.00 h

**Teléfono:** 041 727 50 50

**Página web:** [www.zg.prosenectute.ch](http://www.zg.prosenectute.ch)

**E-Mail:** [info@zg.prosenectute.ch](mailto:info@zg.prosenectute.ch)

**Tienda web:** [www.hilfsmittel-ps.ch](http://www.hilfsmittel-ps.ch)

**Idiomas:** En nuestra oficina podemos asesorarle y ayudarle en los siguientes idiomas: alemán, inglés, francés e italiano. Si no habla ninguno de estos idiomas, le rogamos que traiga un acompañante para la traducción.